



MS/84/2021-95

### Dodatok č. 1

## k Zmluve o poskytovaní systémovej a aplikačnej podpory Informačného systému Registra úpadcov (IS RÚ)

uzavretá podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov medzi:

Objednávateľ:  
názov organizácie: **Ministerstvo spravodlivosti Slovenskej republiky**  
sídlo: Račianska 71, 813 11 Bratislava  
zastúpený: Mgr. Roman Krpelan, generálny tajomník  
služobného úradu  
IČO: 00 166 073  
DIČ: 2020830196  
bankové spojenie: Štátna pokladnica, Radlinského 32, 810 05 Bratislava  
číslo účtu IBAN: [REDACTED]  
SWIFT: SPSRSKBAXXX  
(ďalej len „Objednávateľ“)

Poskytovateľ:  
obchodné meno: **JUMP soft a.s.**  
sídlo: Landererova 12, 811 09 Bratislava  
zapísaný v registri: Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka číslo: 5273/B  
zastúpený: Ing. Miroslav Strečanský – predseda predstavenstva  
Ing. Juraj Ondriš – podpredseda predstavenstva  
IČO: 46117491  
DIČ: 2023239812  
IČ DPH: SK2023239812  
bankové spojenie: Všeobecná úverová banka, Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava  
Číslo účtu IBAN: [REDACTED]  
SWIFT: SUBASKBX  
Poskytovateľ je/nie je platiteľom DPH

(ďalej len „Poskytovateľ“)

(ďalej spolu Objednávateľ a Poskytovateľ aj len ako „Zmluvné strany“)

### Preambula

V súlade s § 18 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, ako aj s článkom 13 bod 13.4 Zmluvy o poskytovaní systémovej a aplikačnej podpory Informačného systému Registra úpadcov (IS RÚ) interné č. MS/151/2018-95, uzatvorenej medzi Objednávateľom a Poskytovateľom dňa 21.06.2018 a účinnnej od dňa 22.06.2018 (ďalej len „Zmluva“), sa Zmluvné strany dohodli na uzatvorení tohto Dodatku č. 1 k Zmluve (ďalej len „**Dodatok č. 1**“) z dôvodu zachovania kontinuity poskytovania služieb do ukončenia procesu verejného obstarávania a podpísania novej zmluvy. Dodatkom č. 1 sa Zmluva mení a dopĺňa nasledovne:

## Článok I

### Predmet Dodatku č. 1

- 1) V článku 3. (Cena) bod 3.1 Zmluvy sa suma „2 096 952,00 € (slovom dva milióny deväťdesiatšesťtisíc deväťstopäťdesiatdva eur)“ nahrádza sumou:  
*„2 240 946,00 € (slovom dva milióny dvestoštyridsaťtisíc deväťstoštyridsaťšesť eur)“.*
- 2) V článku 3. (Cena) bod 3.1 písm. a. Zmluvy sa suma „1 151 952,00 € (slovom jeden milión stopäťdesiatjeden tisíc deväťstopäťdesiatdva eur)“ nahrádza sumou:  
*„1 295 946,00 € (slovom jeden milión dvestodeväťdesiatpäťtisíc deväťstoštyridsaťšesť eur)“.*
- 3) V článku 9. (Ukončenie Servisnej zmluvy) sa bod 9.11 písm. a. Zmluvy nahrádza novým nasledovným znením:  
*„a. po dobu posledných (6) šiestich mesiacov pred plánovaným ukončením tejto Servisnej zmluvy uplynutím času v zmysle čl. 9 bod 9.1 tejto Servisnej zmluvy alebo “.*
- 4) V článku 9. (Ukončenie Servisnej zmluvy) sa bod 9.1 Zmluvy v celom rozsahu ruší a nahrádza sa nasledovným znením:  
*„9.1 Táto Servisná zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to na dobu 54 (slovom päťdesiatštyri) mesiacov odo dňa nadobudnutia jej účinnosti.“.*
- 5) Znenie článku 9. (Ukončenie Servisnej zmluvy) bod 9.3 Zmluvy sa v celom rozsahu ruší a nahrádza sa nasledovným novým znením:  
*„9.3 Objednávateľ je oprávnený vypovedať túto Servisnú zmluvu z akéhokoľvek dôvodu alebo aj bez udania dôvodu. Výpoveď musí byť doručená Poskytovateľovi písomne. Výpovedná lehota je jednomesačná a začína plynúť prvým kalendárnym dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede druhej Zmluvnej strane.“.*

## Článok II

### Záverečné ustanovenia

- 1) Tento Dodatok č. 1 nadobúda platnosť dňom jeho podpísania oprávnenými zástupcami Zmluvných strán a účinnosť deň nasledujúci po dni jeho zverejnenia v zmysle § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov v spojení s § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
- 2) Tento Dodatok č. 1 je vyhotovený v 6 (šiestich) rovnopisoch, z ktorých 2 (dva) rovnopisy obdrží Poskytovateľ a 4 (štyri) rovnopisy Objednávateľ.
- 3) Zmluvné strany vyhlasujú, že tento Dodatok č. 1 uzatvárajú slobodne a vážne, zmluvná voľnosť Zmluvných strán nie je obmedzená, zmluvné prejavy sú určité a zrozumiteľné, Dodatok č. 1 si prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom z neho vyplývajúcim porozumeli, Dodatok č. 1 nebol podpísaný v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok a na znak súhlasu s jej obsahom tento Dodatok č. 1 vlastnoručne podpisujú.

- 4) Ustanovenia Zmluvy týmto Dodatkom č. 1 výslovne nedotknuté ostávajú v platnosti v nezmenenej podobe.

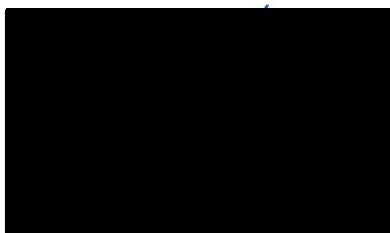
Za Objednávateľa

Za Poskytovateľa

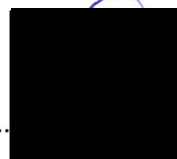
20 JUN 2022

v Bratislave dňa.....

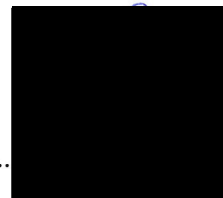
v Bratislave dňa 27.06.2022



Mgr. Roman Krpelan  
generálny tajomník služobného úradu



Ing. Miroslav Strečanský  
predseda predstavenstva



Ing. Juraj Ondříš  
podpredseda predstavenstva